

# Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Editado por Prensa y Radio del Movimiento, Madrid. — Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2. — Director: Carlos Sanz Alonso. VALLADOLID, miércoles 13 de abril de 1966 — Epoca V — Año XXXV — Número 8.574 — Precio: DOS Ptas.

## GIBRALTAR, SOBRE EL TAPETE

### Las conversaciones hispano-británicas se iniciarán el 18 de mayo, en Londres

MADRID, 13. (Cifra).—En relación con la noticia de Londres sobre iniciación de conversaciones hispano-británicas sobre Gibraltar, posiblemente a nivel de ministros de Asuntos Exteriores, para mediados de mayo, la Agencia Efe ha pedido información al Ministerio de Asuntos Exteriores y un portavoz del mismo ha manifestado lo siguiente:

El 28 de febrero se hizo público que el Gobierno británico estaba dispuesto a celebrar conversaciones en Londres con España para resolver definitivamente el caso de Gibraltar. Las propias autoridades británicas propusieron poco después que estas conversaciones se celebrasen a finales de abril, a cuya propuesta el Ministerio español de Asuntos Exteriores dio su conformidad.

### REFORMAS EN EL ESPIONAJE BRITANICO

Parece que ha tenido fracasos muy graves en los últimos meses

LONDRES, 13. (Efe).—El Gobierno inglés se dispone a practicar importantes reformas en el Servicio Secreto, como consecuencia de una serie de fallos del Servicio de Inteligencia.

Según una información muy fastidiosa para algunos Ministerios que publica el "Daily Express" en su primera página, los fracasos han sido muy graves en los últimos meses.

Varios jefes de departamento han tenido que ser separados de sus cargos. La edad de retiro ha sido reducida de 60 a 55 años, según indica el citado diario.

Entre los fallos de que el citado periódico acusa al Servicio británico de Inteligencia es de notar el asesinato del exdirigente algeriano sir Abubeker Tafawa Balewa, dos días después de que el primer ministro, Harold Wilson, se entrevistara con él en Lagos.

También se acusa al Servicio de Inteligencia de fallos en la revuelta de Ghana, así como en distintas oportunidades en Indonesia, y en los disturbios de la semana pasada en Hong-Kong.

### LA «BERWICK» ESCOLTA A EL «MANUELA»

La fragata de la Armada Inglesa "Berwick", al fondo, escolta al petrolero griego "Manuela" en el Canal de Mozambique siguiendo instrucciones del Gobierno inglés acerca de la prohibición de entrada de petróleo en Rhodesia.

(Telefoto Upi-Cifra)

### EL «IOANNA V», EN EL MUELLE DE BEIRA

BEIRA (Mozambique).—El petrolero "Ioanna V" anclado en el muelle de Beira.

(Telefoto Upi-Cifra)

### Estalló la guerra de las ratas en Madrid

TRES MILLONES DE ROEDORES SERAN EXTERMINADOS EN UNOS DIAS

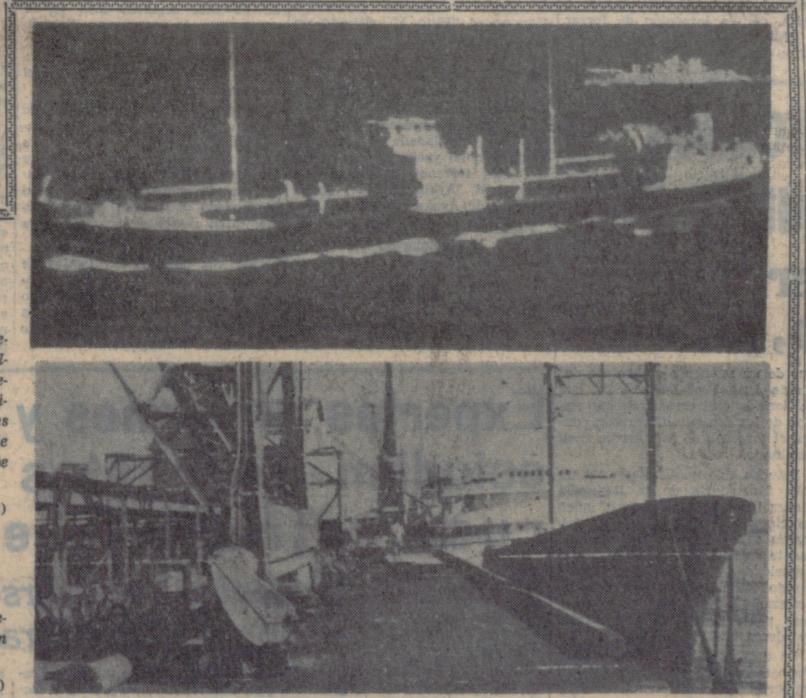
MADRID, 13. (PYRESA).—Hoy se inicia en nuestra capital la campaña piloto contra las ratas. Unas cincuenta toneladas de productos raticidas serán empleadas en esta primera operación. Se calcula que más de tres millones de estos roedores pupulan por la red del alcantarillado madrileño.

Más de cincuenta toneladas de raticida autoagulante será distribuido como cebo en setenta mil puntos diferentes.

La campaña raticida se ha dividido en dos partes o fases. La primera comprende el centro de Madrid, el área comprendida entre el Manzanares, el Arroyo del Abroñigal, la Avenida de Reina Victoria y Las Rondas. La segunda fase se extiende por los poblados anexos de Vallecas, Vicálvaro, Fuencarral, Canillejas, etc.

### Conversaciones entre Argelia y Marruecos

ARGEL, 13. (Efe).—Han comenzado hoy en Argel las negociaciones entre Argelia y Marruecos, en el Club Des Pins, edificio en donde debía haberse celebrado la conferencia afro-asiática que fracasó el año pasado.



## "ES MUCHO MAS PELIGROSA QUE LA U. R. S. S." "CHINA PUEDE PROVOCAR LA TERCERA GUERRA MUNDIAL"

### Goldwater advierte de la constante amenaza que el comunismo supone para Hispanoamérica

MEXICO, 13. (Efe).—"China podría provocar la tercera guerra mundial, si logra envolver a la India y al Pakistán, puesto que se ha tomado mucho más peligrosa que la URSS", declaró Barry Goldwater al diario mejicano "Excelsior".

El contrincante de Lyndon B. Johnson en las elecciones presidenciales últimamente celebradas, agregó que "el comunismo constituye una amenaza constante para Iberoamérica, mientras Cuba continúa siendo un foco de propaganda activa".

Interrogado acerca de la situación internacional, Goldwater declaró que la China popular es actualmente mucho más peligrosa que la URSS, y añadió que si China salía victoriosa en el sudeste asiático y lograba envolver a la India y al Pakistán, podría provocar la tercera guerra mundial.

Refiriéndose a la acción norteamericana en el Vietnam, apoyó indirectamente la política de la Casa Blanca, al afirmar que "era cara, pero necesaria". Dio a entender, sin embargo, que, en su opinión, la Administración Johnson "tenía ambiciones superiores a sus reales posibilidades".

Finalmente, Goldwater afirmó que no presentaría por segunda vez su candidatura a la Presidencia de los Estados Unidos.

"El partido republicano —añadió— no tendría razón alguna para designarme". Anunció únicamente su intención de conseguir en 1968 un nuevo escaño en el Senado, en representación de Arizona.

## UNIVERSIDAD, SOCIEDAD Y POLITICA

UN tema siempre vivo es el de la Universidad y su relación con la política. En torno al asunto se polemiza, se habla y se escribe con preocupada frecuencia. Sin embargo, la delicadeza del tema exige precisión y claridad, ya que resulta sumamente fácil la exageración de sus términos y el desenfogo del núcleo esencial de la dirección natural que la importancia de la cuestión reclama.

EN todo lo que se refiere a la política y a su relación e influencia en la Universidad, hay que destacar, cuando menos, tres decisivos factores: la actitud del Estado, la atención de la sociedad y, por último, la acción genuina de la Universidad y de los universitarios.

Sólo la conjunción de los tres factores componen la visión total del problema y sólo intentando entender las tres facetas a la vez, de un modo íntegro, puede llevarse a cabo una auténtica vía de solución. Ni que decir tiene que la solución óptima es aquella en la que el juego entre el Estado, la sociedad y la Universidad se desarrolla dentro de un equilibrio, de una armonía compenetrada y creadora.

PARA el Estado, la política universitaria supone uno de sus objetivos más importantes. La Universidad

constituye uno de los núcleos vitales de una nación, uno de los índices de su plenitud y potencia. Para defender siempre esos valores genuinamente universitarios, el Estado, ha de procurar varias cosas: en primer lugar, la máxima capacidad intelectual y científica, investigadora y profesional de la Universidad; en segundo lugar, la mayor apertura posible de la Universidad hacia todos los sectores sociales, es decir, la máxima promoción universitaria. En ningún caso puede ser la Universidad una estructura reservada tan sólo a los privilegiados.

EN cuanto a la sociedad, no puede ni debe considerarse tan sólo a la preocupación universitaria. Indudablemente, la sociedad tiene derecho a exigirle a la Universidad buenos profesionales, altitud científica, etc. Pero, a su vez, debe prestar a la Universidad color y ayuda, atención y resonancia a sus actividades, flexibilidad estructural para incorporar ágilmente a sus graduados. La sociedad ha de ser abierta ante el impacto universitario, ha de considerar la función docente y discente como algo más que un adorno, marginado de sus esenciales preocupaciones.

Y por último, corresponde a la Universidad y a los universitarios

una grave responsabilidad. No puede eximirse en nuestro tiempo la institución universitaria de la tarea de dar razón ante la sociedad de la variada y compleja problemática social, política y económica. La Universidad ha de ser el motor de razón de un país, el impulso que le haga vislumbrar nuevos caminos, nuevos horizontes.

EN rigor, el problema de la Universidad no puede resolverse en toda su profundidad hasta que no se resuelva el equilibrio entre las tres actitudes complementarias: la del Estado, la de la sociedad, la de la propia Universidad. Es inútil intentar acumular responsabilidad en uno solo de los términos, cuando lo que ha de reforzarse es el engranaje entre las tres dimensiones del problema. El Estado ha de clarificar e intensificar su política universitaria, particularmente en el aspecto de procurar una dilatada promoción social en las aulas; la sociedad ha de enterarse activamente de que la Universidad existe y que es importante; la Universidad, por su lado, ha de descubrir la responsabilidad de servir a una función colectiva, a una dimensión de suerte común, ha de conectarse con el proceso entero del país, sin exclusivismos, capilares ni privilegios.

## Gran explosión en el Sol

Desde un observatorio argentino han sido vistas llamas a lo largo de cien mil kilómetros

Buenos Aires, 13. (Efe).—Un jesuita astrónomo ha declarado que su observatorio, cercano a Buenos Aires, ha señalado una explosión solar en zona que representa una extensión cincuenta veces mayor que la de nuestro planeta.

El padre Benito Reina, director del Observatorio Astronómico Adara, de propiedad particular, dijo que el propietario de la instalación, Luis Ferro, vio la explosión a primera hora de la mañana de ayer.

Fueron perfectamente apreciadas las llamas a lo largo de unos 100.000 kilómetros en la superficie del Sol.

El padre Reina dijo que se trata de la cuarta explosión solar registrada por el observatorio que dirige en los dos últimos meses.

Considera que hay una conexión entre las explosiones solares y las perturbaciones magnéticas, que producen en la Tierra inundaciones y tornados como los que recientemente se produjeron en la Argentina.

## «AYOLUENGO 26», ULTIMO POZO DESCUBIERTO EN LA LORA

Con él, hasta ahora, son veintitrés los pozos productivos

BILBAO, 13. (PYRESA).—Han hecho los registros eléctricos, dando idéntico resultado positivo que en el anterior. Igualmente se harán pruebas de producción industrial para calcular el contenido de petróleo de la capa descubierta.

El último pozo descubierto ha sido el "Ayoluengo 26", que también es productivo. Se terminaron los trabajos a los 1.410 metros, con pleno éxito. De esta forma son hasta ahora 23 pozos productivos y tres secos, el 9, el 10 y el 15, los que forman el balance espléndido de este campo petrolífero.

(Pasa a la página siguiente)

## REGALOS DE BODA PARA LA HIJA DE JOHNSON



AUSTIN (Tejas).—Luci Johnson, hija del Presidente, y su novio Pat Nugent, cargan en el coche algunos de los regalos de boda que han recibido.—(Telefoto Upi-Cifra.)

## TERRORISTAS COMUNISTAS, RENDIDOS EN THAILANDIA

BANGKOK, 13. (Efe).—El viceministro de Defensa de Tailandia, mariscal del Aire, Dawee Chulapanya, ha manifestado hoy en Bangkok que 900 terroristas comunistas se han rendido en el nordeste de Tailandia.

CASTIELLA, EN NUEVA YORK

Hoy se trasladará a Washington

NUEVA YORK, 13. (Efe).—Procedente de Madrid y en avión de Iberia...

EL UNICO MEDIO DE GANAR LA GUERRA ES BOMBARDEAR LA CHINA ROJA

Seguramente que esa extraña manera de hacer la guerra y la revolución, a base de suicidios...

Juicio por supuesto delito de sedición contra 28 mineros

MADRID, 13. (Cifra).—Ante el Tribunal de Orden Público ha continuado esta mañana el juicio por el supuesto delito de sedición...

El Ministro argelino de Industria llegará mañana a Madrid

MADRID, 13. (Cifra).—Mañana, a mediodía, está prevista la llegada a Madrid, por vía aérea...

Rumores de una posible audiencia de Pablo VI a Gromyko

ROMA. (Efe).—La visita a Italia de Andrei Gromyko, ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética...



SAIGON.—El jefe del Estado survietnamita, Nguyen Van Thieu (izquierda) y el premier Nguyen Cao Ky...

Otros dos barcos griegos navegan con petróleo para Rhodesia

El «Ioanna V», anclado en Beira, será desde hoy un buque sin bandera

ATENAS, 13. (Efe).—Se informa que dos petroleros más con carga de materia cruda desumada a Rhodesia...

Isobel Perón disuelve la Junta Coordinadora del Justicialismo

MENDOZA (Argentina), 13. (Efe).—Isabel Martínez de Perón anunció ayer que, en su calidad de delegada superior...

Persecución de uno de los complicados en el asesinato del sargento de la Guardia Civil Ha estado escondido en Santander y ahora parece que se halla en Bilbao, herido

SANTANDER (Cifra).—La Guardia Civil sigue de cerca a uno de los sospechosos del asesinato del sargento de la Guardia Civil de Villaverde...

SE CREE QUE ESTA HERIDO SANTANDER (Cifra).—Se conocen nuevos detalles sobre la persecución de uno de los sospechosos del asesinato del sargento de la Guardia Civil de Villaverde...

NADA POSITIVO HASTA AHORA BILBAO, 13. (Cifra).—Ningún resultado positivo han dado hasta ahora las investigaciones que actúan desde la entrada de la capital vizcaína...

LA BOLSA

Table with financial data including 'COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR BANCO DE SANTANDER' and 'CUPONES'.

«AYOLUENGO 26»...

Ha comenzado el traslado del tren de perforación del pozo 23 al nuevo sondeo de investigación en el «Pino 1»...

Expertos alemanes y británicos estudian los restos del avión ruso estrellado en Berlín

BONN. (Crónica del correspondiente de PYRESA, recibida por «Tele»).—Tras cinco días de inintermitente búsqueda...

Proyecto de servicio de helicópteros entre Bilbao y Vitoria

VITORIA, 13. (Cifra).—Un servicio público de helicópteros se proyecta establecer entre las ciudades de Bilbao y Vitoria...

VALLADOLID

EL SANTO DEL DIA

SAN HERMENEGILDO, PRINCIPE DE ESPAÑA (+ 386)



San Hermenegildo, príncipe de España y mártir glorioso, fue hijo de Leovigildo, rey de hereje arriano, rey de España, el cual tuvo dos hijos: a Hermenegildo, que era el mayor y príncipe del reino y como a tal le dio el título de rey, y a Recaredo, que por muerte de Hermenegildo sucedió en el reino. Criáronse los dos príncipes en la herejía arriana de su padre, hasta que habiendo crecido Hermenegildo en edad y discreción conoció su engaño, y enseñado de San Leandro, arzobispo de Sevilla, es convirtió con entero corazón a la santa fe católica. Hubo entre el rey Leovigildo y su hijo algunos debates y diferencias, al principio mansamente y después con rompimiento de guerra, y finalmente vino el hijo católico a manos del padre hereje, el cual le hizo llevar preso y arrojado a Sevilla y ponerle en una torre hedionda y oscura, cargado de cadenas. Estando en esta cárcel, el santo príncipe comenzó a tener en poco el reino de la tierra y a desear mucho el cielo. Vino la festividad de Pascua, y aquella noche el príncipe rey Leovigildo envió un obispo arriano a la cárcel para que su hijo recibiese la comunión pascal de la mano sacerdotal de aquel hereje, prometiéndole, si lo aceptaba, admitirle en su gracia; pero el santo mozo echó de sí al obispo arriano. Entonces el padre salió de sí y arrebatado de furor envió sus soldados y ministros para que le matasen, y así se hizo. El cuerpo de San Hermenegildo se venera en Sevilla, menos la santa cabeza, que fue llevada a Zaragoza cuando los moros se apoderaron de Andalucía.

SANTORAL DE HOY: Santos Hermenegildo Carpo, obispo; Pábilio, doctor; Agatón, Agatoro, Máximo, Dadas, Quintiliano, mártires; Ursus, obispo. Misa: Del miércoles de Pascua. Blanco, I clase. SANTORAL DE MAÑANA: Santos Justino, Tibarcio, Valeriano, Máximo, Próculo, obispo; Domnina, virgen; Fómides, Ardalion, mártires; Lamberto, obispo; Frontón, abad; Abundio, confesores. Misa: Del jueves de Pascua. Blanco, I clase.

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, miércoles, 13 de abril de 1966. Van transcurridos 102 días del presente año y faltan 263 para llegar a 1967. El Sol apareció esta mañana a las 5 horas y 40 minutos y se pondrá a las 18 h. 51 m. La Luna, a las 2 h. 26 m. y el 11 h. 37 m., respectivamente. Duración de la luz solar: 13 horas y 11 minutos. Seguimos en fase lunar de cuarto menguante.

EL TIEMPO, AYER Y HOY

BOLETIN METEOROLOGICO DE VALLADOLID.—Presión: A las 8 horas: 692,6; a las 14, 694,9. Temperatura máxima del ayer: 10,4. Mínima de hoy: 6,2. Lluvia: 3,8 litros por m<sup>2</sup>. Desapacible y con agua, el de ayer, y fresco acentuado por la noche. Los termómetros más bajos lo fueron en Soria y Avila, con tres grados, seguidos de los de León y Segovia, con cuatro. Dentro de la cuenca, llovía esta mañana en Burgos y Soria, mientras los barómetros subían como cohetes. Como pronóstico, que a pesar de esa subida continuará el tiempo desagradable, con lluvias y con frío.

CADA DIA SU REFRAN

"El caudal de la labranza siempre es rico en la esperanza." Porque el agricultor siempre aguarda el resultado de su esfuerzo con la ayuda de los elementos.

RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE VALLADOLID: TARDE-NOCHE.—17.00: "La hora 17". 17.30: El problema de su vida. 18.00: Confidencias. 18.30: Comedias Escolares. 19.00: "Espectáculo de un imperio" (cap. 59). 19.30: Teleobjetivo. 20.00: Bachillerato radiofónico. 21.00: Radio-Taxi. 21.30: Comentario. 21.35: Disco sonrión. 21.55: Segundo noticiario. 22.00: Diario hablado para España de Radio Nacional. 22.15: El disco del día. 22.25: Radiodeporte. 22.45: Música y hogar. 23.00: Me llamo suspense. "Cita en el barriano". 23.30: Canciones francesas. 23.45: Serenata a media voz. 00.25: Antes del silencio. 00.30: Lectura de programas y cierre de la estación.

TELEVISION ESPAÑOLA

PARA HOY: CULTURAL.—7.00: Carta de ajuste. 7.15: Presentación y avances. 7.20: Francés. 7.45: Tiempo atrás. NOCHE.—7.50: Novela: "Contraseña de madrugada (capítulo tercero)". 8.20: Conexión. 8.30: En directo, retransmisión del Partido Real Madrid y el Inter de Milán, valdeoro para la Copa de Europa. 10.55: Avances. 10.30: Telediarlo. 10.45: Estudio 1: "Cosas de papá y mamá". 00.30: Telediarlo. 00.45: El programa de mañana.

PARA MAÑANA: SOBREMESA.—1.45: Carta de ajuste. 2.00: Presentación. 2.05: Siglo XX. 2.30: Panorama de actualidad. 3.00: Telediarlo. 3.30: Punto de vista. 3.30: Novela: "El tren expreso" (capítulo 6). 3.50: Revista para la mujer. 4.00: "Caravana", telefilm de la serie. ESPECIAL.—5.00: Retransmisión desde Vista Alegre, de la corrida en la que tomarán parte los diestros Antonio Bienvenida y Miguel Mateo "Miguellín". CULTURAL.—7.15: Francés. 7.45: Tiempo atrás. 7.50: Las fronteras de la ciencia. 8.05: "El huacate". NOCHE.—8.20: Por tierra y mar y aire. 8.50: Dibujos animados. 9.00: Novela: "Contraseña del alba" (cap. 4). 9.20: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.45: Avances. 9.45: "A toda gloria de la portada". 10.45: "Los bromistas", telefilm de la serie. 11.45: Telediarlo. 11.55: El programa de mañana. "El alma se serenita", despedida y cierre.

PARA HOY: ESPECIAL.—5.00: Retransmisión desde Vista Alegre, de la corrida en la que tomarán parte los diestros Antonio Bienvenida y Miguel Mateo "Miguellín". CULTURAL.—7.15: Francés. 7.45: Tiempo atrás. 7.50: Las fronteras de la ciencia. 8.05: "El huacate". NOCHE.—8.20: Por tierra y mar y aire. 8.50: Dibujos animados. 9.00: Novela: "Contraseña del alba" (cap. 4). 9.20: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.45: Avances. 9.45: "A toda gloria de la portada". 10.45: "Los bromistas", telefilm de la serie. 11.45: Telediarlo. 11.55: El programa de mañana. "El alma se serenita", despedida y cierre.

PARA HOY: ESPECIAL.—5.00: Retransmisión desde Vista Alegre, de la corrida en la que tomarán parte los diestros Antonio Bienvenida y Miguel Mateo "Miguellín". CULTURAL.—7.15: Francés. 7.45: Tiempo atrás. 7.50: Las fronteras de la ciencia. 8.05: "El huacate". NOCHE.—8.20: Por tierra y mar y aire. 8.50: Dibujos animados. 9.00: Novela: "Contraseña del alba" (cap. 4). 9.20: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.45: Avances. 9.45: "A toda gloria de la portada". 10.45: "Los bromistas", telefilm de la serie. 11.45: Telediarlo. 11.55: El programa de mañana. "El alma se serenita", despedida y cierre.

PARA HOY: ESPECIAL.—5.00: Retransmisión desde Vista Alegre, de la corrida en la que tomarán parte los diestros Antonio Bienvenida y Miguel Mateo "Miguellín". CULTURAL.—7.15: Francés. 7.45: Tiempo atrás. 7.50: Las fronteras de la ciencia. 8.05: "El huacate". NOCHE.—8.20: Por tierra y mar y aire. 8.50: Dibujos animados. 9.00: Novela: "Contraseña del alba" (cap. 4). 9.20: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.45: Avances. 9.45: "A toda gloria de la portada". 10.45: "Los bromistas", telefilm de la serie. 11.45: Telediarlo. 11.55: El programa de mañana. "El alma se serenita", despedida y cierre.

PARA HOY: ESPECIAL.—5.00: Retransmisión desde Vista Alegre, de la corrida en la que tomarán parte los diestros Antonio Bienvenida y Miguel Mateo "Miguellín". CULTURAL.—7.15: Francés. 7.45: Tiempo atrás. 7.50: Las fronteras de la ciencia. 8.05: "El huacate". NOCHE.—8.20: Por tierra y mar y aire. 8.50: Dibujos animados. 9.00: Novela: "Contraseña del alba" (cap. 4). 9.20: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.45: Avances. 9.45: "A toda gloria de la portada". 10.45: "Los bromistas", telefilm de la serie. 11.45: Telediarlo. 11.55: El programa de mañana. "El alma se serenita", despedida y cierre.

PARA HOY: ESPECIAL.—5.00: Retransmisión desde Vista Alegre, de la corrida en la que tomarán parte los diestros Antonio Bienvenida y Miguel Mateo "Miguellín". CULTURAL.—7.15: Francés. 7.45: Tiempo atrás. 7.50: Las fronteras de la ciencia. 8.05: "El huacate". NOCHE.—8.20: Por tierra y mar y aire. 8.50: Dibujos animados. 9.00: Novela: "Contraseña del alba" (cap. 4). 9.20: Avances. 9.30: Telediarlo. 9.45: Avances. 9.45: "A toda gloria de la portada". 10.45: "Los bromistas", telefilm de la serie. 11.45: Telediarlo. 11.55: El programa de mañana. "El alma se serenita", despedida y cierre.

VIDA CATORICA CULTOS

EXPOSICION DEL SANTISIMO SANTIAGO APOSTOL: Ultimo día del triduo que la Cofradía de Nuestro Padre Jesús Resucitado y María Santísima de la Alegría dedica a sus titulares. A las ocho de la tarde, santa misa, ejercicio del triduo, sermón y reserva. Predicará durante el triduo el padre Antonio de Madridanos, misionero capuchino de esta residencia. Reparadoras.—De 8.30 de la mañana a 6.30 de la tarde. Esclavas.—De 8.30 de la mañana a las seis de la tarde.

SE TRASLADAN AL PASEO DE ZORRILLA LOS CULTOS RELIGIOSOS DE LA PARROQUIA DE SAN ILDEFONSO

Próximamente comenzará la demolición de la vieja iglesia para levantar una nueva de mayor capacidad

Próximo ya el comienzo de demolición del viejo edificio de la parroquia de San Ildefonso, para acometer una nueva construcción del mismo, conforme en sus detalles a las ordenaciones del Concilio Vaticano II y con la suficiente capacidad para su numerosa feligresía. El Prelado ha autorizado el traslado de los servicios del culto al piso bajo de la casa número 14 del Paseo de Zorrilla. A tal fin, el local viene siendo preparado convenientemente en su interior, mostrando en la parte externa una gran cruz adosada a la pared, bajo la cual figura el título parroquial. Durante el tiempo que han de durar las obras de demolición y reconstrucción de la futura Iglesia parroquial, todos los servicios, tanto del culto como del movimiento oficial de documentación, se llevarán a efecto en los nuevos locales preparados a este fin específico. Así, pues, el próximo sábado, en la tarde, tendrá lugar la bendición de la capilla y a continuación se celebrará la primera misa, abriéndose ya al culto ordinario a partir del domingo, día 17.

Abastecimientos y Transportes CESTA DEL CONSUMIDOR

Artículos que tienen precio fijo para su venta al público:

CARNE CONGELADA

Table with 2 columns: Item and Price. Includes items like Clase 1ª, Clase 2ª, Sebo, Hueso blanco, Hueso negro.

CERDO CONGELADO

Table with 2 columns: Item and Price. Includes items like Tocno, Magro, Lomo completo, Solomillo, Panceta, Costillas, Pies y codillo, Espinazo, Huesos.

PESCADO CONGELADO

Table with 2 columns: Item and Price. Includes items like Merluza de más de 2 kilos, Merluza de 1 a 2 kilos, Pescadilla grande, Pescadilla terciada.

ACEITE ENVASADO DE SEMILLAS

Table with 2 columns: Item and Price. Includes items like Todos los establecimientos de ultramarinos, Aceite de oliva.

ARROZ

Table with 2 columns: Item and Price. Includes items like Arroz blanco clase 1ª, Arroz blanco matizado.

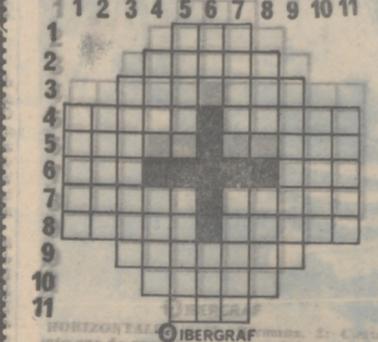
PAN

Table with 2 columns: Item and Price. Includes items like Calidad Pies, Flama, Flama, Candeal, Candeal.

CARTEL CON PRECIOS DE VENTA AL PUBLICO

Los establecimientos de venta al público tendrán en cuenta la Orden de la Presidencia del Gobierno de fecha 15 de febrero de 1961 ("Boletín Oficial del Estado" número 46, de 23-2-1961), sobre marcado de artículos que se expongan en escaparates y vitrinas. Lo que se publica para conocimiento y cumplimiento.—El Gobernador Civil Delegado Provincial.

TIEMPO PERDIDO



HORIZONTALES.—1: Hermana. 2: Cierja. 3: Arre. 4: En femenino, oro, especie de serpiente. 5: Agarraderas. 6: Fonéticamente, personaje de los cuentos infantiles. 7: Vencer. 8: Ría de Galicia. 9: Lugar donde se separa el agua del mar para que se evapore. 10: Hermanas. 11: En plural, siglas comerciales.

VERTICALES.—1: Extingue el fuego. 2: Caer apartadamente dando vueltas. 3: Nativos de cierta ciudad de Italia. 4: Animal que habita en las estepas muy frías. 5: Cálidos. Separados más de lo normal. 6: Plantigrada. Marcha. 7: Extraños. Dícese de las extensiones de tierra donde se cultiva el trigo. 8: Maclenta. Al revés, extrañ. 9: Reúnes. 10: Caer dando vueltas. 11: Testara.

DONATIVOS EN FAVOR DEL SEMINARIO QUINTA RELACION

Banco Ibérico, 50.000 pesetas; doña Catalina Adulce Pérez, 1.000; don Severino Villa, 100; Colegio del Apostolado del Pinarillo, 5.650; colecta parroquial de Villalón de Campos, 275; Hermandad de Labradores de ídem, 100; Sindicatos y Cofradía de Animas de ídem, 100; colecta parroquial de Pajaros de Campos, 325; un matrimonio de la Parroquia de Santiago, 1.000; don José Zurro Gutiérrez, 500; Alhaja de Jesús por María, de Valladolid, 900; colecta parroquial de Victoria del Henar, 2.000; ídem de Villanueva, 1.740,40; reverendo don Manuel Marcos, párroco, 250; colecta parroquial de Iscar, 5.155,30; ídem de Tudela de Duero, 4.109; Religiosas Hijas de María Inmaculada, 1.000; Banco Español de Crédito, 1.000; colecta parroquial de Quintanilla de Oncino, 2.805; Hermandad de Labradores de ídem, 100; colecta parroquial de Montemayor de Piliña, 2.260; ídem de Lomoviejo, 1.150; asociaciones de ídem, 50; colecta parroquial de Simancas, 2.200; ídem de Valdebenzo de los Valles, 1.156; ídem de Cabezón de Valderaduey, 791; Ayuntamiento y Sindicato de ídem, 50; colecta parroquial de Villaviciencia de los Caballeros, 1.011; ídem de Villafuerte de Esgueva, 2.364; Ayuntamiento de ídem, 100; Archicofradía de la Guardia de Honor (Salleras), 500; colecta parroquial de Cogeces del Monte y aranceles, 2.075; grupo escolar de ídem, 350; Colecta parroquial de Valdequillo, 200; anónimo, 25; Círculo de Recreo de Valladolid, 250; Cofradía de la Oración del Huerto, 200; colecta parroquial de Villalón de 1965, 3.500; de 1966, 4.000; Residencia Santa Rosa, 1.000; colecta parroquial de San Miguel del Arroyo, 1.300; ídem de Villardefrades, 510; reverendo don Remigio Arconada, 200; colecta parroquial de Cubillas de Santa Marta, 665; Asociación de la Medalla Milagrosa de la Casa de Beneficencia, 1.000; Colegio de Madres Agustinas del Puente Colgante, 4.125; colecta parroquial de Siete Iglesias, 1.670,60; Ayuntamiento de ídem, 250; Hermandad de Labradores de ídem, 200; don José María Oyaguez y su esposa doña Juliana Rodríguez de ídem (una celda), 10.000; Grupo Escolar "Emilio Castelar", 200; colecta de la iglesia de Padres Agustinos de Mayorga, 200; ídem de la parroquia de Marzales, 500; Ayuntamiento y Hermandad de ídem, 100; colecta parroquial de Vega de Valdehorno, 2.000; Ayuntamiento de Adoración Nocturna, 500; don Joaquín Burrieta Pla, 100; colecta parroquial de Santovenia, 1.700; Ayuntamiento de ídem, 100; reverendo don Dionisio Zurro, 500; reverendo don Fabiano Rodríguez, 200; colecta parroquial de Geria, 1.000; Colegio de las Religiosas de la Asunción (carretera del Pinar), 15.500.

Información Sindical

CONSEJO SINDICAL PROVINCIAL Junta de la Comisión Ejecutiva

Ha celebrado su reunión ordinaria quincenal la Comisión Ejecutiva del Consejo Sindical Provincial presidida por el Delegado Provincial, a quien acompañaban los vicepresidentes, Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores y Presidente del Consejo Provincial de Empresarios. Se dio cuenta de la convocatoria de elecciones sindicales, conociéndose las instrucciones sobre constitución de las Juntas Locales y de las Comisiones Mixtas auxiliares para la revisión del censo electoral de cada entidad. Se informó sobre la creación de la Oficina Central de Convenios Colectivos Sindicales; organización, funciones y alcance y razón de su constitución. Informó el Presidente del desarrollo del Consejo Sindical Comarcal de Peñafiel, en el que se observaron grandes posibilidades de inmediata realización. También sobre la reunión celebrada en Madrid por el Patronato del Plan de Tierra de Campos, dando cuenta de las cuestiones tratadas y de próximas realizaciones.

AGRUPACION SINDICAL DE REPRESENTANTES DE COMERCIO

Se ha reunido la Sección Provincial. El Presidente dio cuenta de varios escritos recibidos de la Junta Nacional. Se acordó dirigir un escrito de adhesión y de colaboración a la Junta Nacional en relación con la puesta en marcha de la Mutualidad. Finalmente se acordó hacer constar el sentimiento de la Comisión por el grave accidente sufrido por el gobernador civil, señor Pérez Bustamante, deseándose un pronto restablecimiento.

SINDICATO DE ACTIVIDADES DIVERSAS

Se ha reunido la Sección Social del Subgrupo de Mutualidades Laborales. Se conocieron las peticiones formuladas por la representación sindical de Oviedo, que la Junta hizo suyas. Se trató de su Asamblea Nacional, que parece ya a ser convocada. También se ha reunido el Pleno de la Sección Social del Subgrupo de Pelequeros de Caballeros, en el que se informó sobre las gestiones y reuniones celebradas por el Subgrupo Nacional. Se dio cuenta de que había sido solicitada la creación de un Club Artístico Profesional, así como una Agrupación de Pelequeros de Caballeros, informándose detalladamente sobre los mismos. Seguidamente se estudiaron diversos problemas que afectan a los profesionales: categorías, horarios, fijación de precios, vacaciones, etc.

SINDICATO DE INDUSTRIALES QUIMICAS

Celebró sesión extraordinaria el Grupo Comercio de Drogas y Productos Químicos Varios, bajo la presidencia de don Manuel Téllez Ballesteros, a fin de verificar un cambio de impresiones previo a la elección de comisionados. SINDICATO DEL OLIVO: Bajo la presidencia de don Pedro Lamas se ha reunido la Sección Social. El presidente informó sobre cuestiones laborales y sindicales de actualidad. Los reunidos mostraron su preocupación y descontento por el constante aumento de los precios, que anulaban totalmente las pequeñas mejoras salariales trabajosamente conseguidas, pidiendo ser tomados por quien correspondiera las medidas precisas para paliar la situación. Finalmente, el delegado asesor contestó a diversas consultas laborales.

SINDICATO TEXTIL

Ha fallecido doña María Cuadrado Teprano, a los ochenta y cuatro años de edad. Recibían nuestro más sentido pésame su esposo e hijos. Ha regresado de Galicia, donde ha pasado sus vacaciones de Semana Santa, don Francisco Gil Zahorá, maestro de esta localidad, con su esposa e hijo.

DEFUNCIONES

Ha fallecido doña María Cuadrado Teprano, a los ochenta y cuatro años de edad. Recibían nuestro más sentido pésame su esposo e hijos. Ha regresado de Galicia, donde ha pasado sus vacaciones de Semana Santa, don Francisco Gil Zahorá, maestro de esta localidad, con su esposa e hijo.

PERITOS Y FACULTATIVOS

Empresa de primer orden precisa tres peritos industriales o facultativos de minas jóvenes, con verdadero interés por el trabajo y estudio. Preferibles dos o más años de experiencia. Especialidades preferidas, las metalúrgicas, químicas, construcción, talleres o sección de estudios. Vivir en capital de provincia centro de España. Escribir con datos personales y académicos completos al núm. 990. Publicidad Anuncie. Santiago, 5. Valladolid.



# MUERTO EN ACCIDENTE DE TRAFICO

Ayer, a las cinco de la tarde, aproximadamente, en la carretera de Madrid, en el término municipal de Alcazarén, colisionaron la furgoneta SA-15.121, que conducía Angel Regalado de Arriba, vecino de Palencia, y el turismo M-104.503, que conducía Francisco González González, vecino de San Esteban del Valle (Avila).

Como consecuencia del violento choque resultó muerto el conductor de la furgoneta. En las fotografías de Carvajal mostramos el estado en que quedaron ambos vehículos.



UN OBRERO MUERTO EN LAS OBRAS DEL PUENTE DE GARCIA MORATO

Ayer por la tarde, el obrero de Dragados y Construcciones, Lázaro Mediavilla Blanco, de cincuenta y nueve años de edad, resultó muerto

## Antiguos alumnos de las clases gratuitas del Colegio de Lourdes

El domingo próximo se celebrarán diversos actos en el Colegio de Nuestra Señora de Lourdes organizados por los exalumnos de las clases gratuitas que cursaron sus estudios en el colegio entre los años 1911 a 1922, y que ofrecerán como homenaje de gratitud a sus antiguos profesores ante supervivientes.

A las once de la mañana se oficiará una misa por el antiguo alumno, reverendo don Ismael Mucientes. A continuación visita a las instalaciones del colegio. Propuesta de premios al alumno más distinguido en el pasado curso en cada una de las tres clases gratuitas. Comida de confraternidad con asistencia de los profesores de los años citados.

Las tarjetas de asistencia a los actos pueden recogerse en el edificio de la Asociación General de Ferroviarios (María de Molina, 3) todos los días de ocho de la tarde en adelante.

## 100 PLAZAS - SIN TÍTULO CON 80.000 PESETAS - AMBOS SEXOS

Se han convocado oposiciones para cubrir 100 PLAZAS DE AGENTES DE LA JUSTICIA MUNICIPAL, para ambos sexos, con 21 años cumplidos, sin límite máximo de edad. EJERCICIOS ELEMENTALES QUE PUEDE PREPARAR EN SU PROPIO DOMICILIO. Más de 89.000 pesetas puede usted estar ganando de aquí a unos pocos meses. Clases orales y por correspondencia. Autorizado M. E. N. 115. PIDANOS CON URGENCIA, antes del 20 de abril: CONVOCATORIA, PROGRAMA, INSTRUCCIONES COMPLETAS Y MODELO DE INSTANCIA PARA RELENAR, adjuntando sellos de correos por cinco pesetas. ACADEMIA CABALLERO, calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. MADRID-10.

## Cámara de la Propiedad Urbana

### Normas de aplicación del régimen de exacción de la contribución urbana

#### Zonas de la capital y la provincia a que se extenderá

El Ministerio de Hacienda, mediante Orden de 24 de febrero inserta en el número del "Boletín Oficial del Estado" del día 2 de marzo, ha dispuesto que sean las zonas del territorio de esta provincia a que se extenderá el nuevo régimen para la exacción de la Contribución Territorial Urbana las siguientes:

Valladolid (capital): Zona delimitada por los ejes de la Avenida del Generalísimo, calle de Miguel Escar, Plaza de España, calles de Mantería, de Labradores y de la Estación; zona delimitada por el río Pisuerga, jardines de la Rubia, calle de la Esperanza hasta su cruce con ferrocarril Madrid-Irún y línea de ferrocarril Madrid-Irún hasta límite del término municipal hasta enlazar con el límite de origen.

Medina del Campo: Zona comprendida por el límite del término municipal y los ejes de la carretera de La Coruña calles de Valladolid y Claudio Moyano, puente sobre el río Zapardiel, calle de Padilla, Plaza Mayor, calle de Gamazo, Avenida de Portugal y Cañada de Peñaranda hasta su intersección con el límite del término municipal.

Términos municipales: Arroyo, Cigales, Cistérniga, Fuensaldaña, Laguna de Duero, Mucientes, Peñafiel, Santovenia de Pisuerga, Simancas, Tordesillas y Tudela de Duero.

Y la Orden del Ministerio de Hacienda, también de 24 de febrero inserta en el "B. O." del mismo día, previene las normas provisionales de aplicación del nuevo régimen de exacción de la Contribución Territorial Urbana para cumplimiento de lo ordenado en los artículos 29 al 36 de la Ley de Reforma del Sistema Tributario de 11 de junio de 1964.

En el artículo 29 se dice cuáles son los sujetos a esta contribución y los bienes que se considerarán construcciones.

En el artículo 31 se advierte. La Administración fijará el valor básico del suelo por polígono, así como el de las construcciones según sus tipos y los índices de valoración y corrección, y propondrá la aprobación de todo ello a

# Audiencia PUBLICA

## Año Nuevo, muerte nueva Atropellado el día de Nochevieja

En el día de ayer, ante el señor magistrado de lo Penal, don Juan Segoviano Hernández, se celebró juicio oral contra el inculcado Felipe S. M. por supuesto delito de imprudencia antirreglamentaria, del que resultó la muerte de Victoriano Tubillas Sanz.

El hecho sucedió en la calle de la Catedral, de esta capital, el día 31 de diciembre del pasado año a las siete de la tarde. Cuando el infortunado Victoriano cruzaba dicha calle por lugar distinto al paso de peatones fue alcanzado por el automóvil de turismo conducido por Felipe. Levado el herido a Hospital Provincial se apreció por el médico de guardia la existencia de conmoción cerebral y diversas contusiones con pronóstico menos grave. Resultó sorprendente que cinco días después, y sin ningún síntoma precedente, falleciera Victoriano. La autopsia, practicada por el forense don Julio-Gustavo García Fernández, demostró que la muerte se produjo por embolia pulmonar, y este señor establece que a la embolia contribuyó grandemente la lentitud circulatoria de la víctima, que tenía graves lesiones de corazón.

El fiscal, señor Fernández Dívar, pidió el archivo de las actuaciones, y manifestó en el acto del juicio que lo había hecho así, e interesaba ahora la libre absolución, porque no existía, no ya prueba, sino el menor indicio de que hubiera culpa del conductor, que hizo todo cuanto la previsibilidad humana aconseja para evitar el accidente, siendo contrariamente culpable del sucedido la propia víctima, que sin guardar el paso de peatones se puso a cruzar por lugar impropio y sin percatarse de la presencia de cualquier vehículo que pudiera arrollarle, como así sucedió, y, por otra parte, que estando demostrado por la prueba pericial y la autopsia que la muerte no tenía ninguna relación con el traumatismo, no podía achacarse al inculcado un resultado tan grave como el de homicidio.

La acusación particular, llevada brillantemente por el letrado don Camilo de la Red Fernández, insistió que el delito de imprudencia con infracción de reglamentos existía desde el instante que el inculcado se percató con mucha antelación de la presencia del peatón y tuvo tiempo sobrado para evitar el accidente, que si llegó fue sin duda porque iba distraído. En cuanto a la relación de causalidad entre el accidente y la muerte dijo que entendía que se desprendía de dos hechos probados: uno, que la víctima experi-

mentó un traumatismo en pelvis, y en los vasos venosos de aquella región del cuerpo se formó el émbolo que, ascendiendo al corazón, pasó de éste a la arteria pulmonar ocasionando la embolia y obstrucción determinante de la muerte; otro, que estando obligado el infortunado Victoriano, por razón del traumatismo, a guardar cama, esta posición hacía más lenta aún la circulación, según admite el forense, y contribuyó a la completa formación del émbolo, caso de que éste se originara en el mismo corazón. Si no hubiera habido traumatismo, si la víctima no se hubiera visto obligada a guardar cama por este motivo, el fatal desenlace no se hubiera producido, no obstante la insuficiencia circulatoria que padecía.

El defensor se adhirió plenamente a lo dicho por el Fiscal, aclarando que había una absoluta ausencia de culpa del conductor del automóvil, y el accidente se produjo por imprudencia del peatón, que además de cruzar por un lugar inadecuado, no fijó su atención lo más mínimo en el peligro que corría de ser alcanzado por un vehículo; y en cuanto a la relación de causalidad, la autopsia y los peritos eran unánimes en reconocer que no existía, por los razonamientos que, adujo.

Informaron como peritos los doctores don Julio Gustavo García Fernández y don Francisco López de San Román, médicos forenses de estos Juzgados, y los doctores Caro-Patón y Larrañaga, que fueron sometidos a amplio interrogatorio por la acusación particular y la defensa, al que contestaron brillantemente.

Otros detalles: El accidente se produjo en un tramo recto, con ligera subida en la dirección que el vehículo llevaba, cuando la víctima ya había recorrido más de los dos tercios del ancho de la calzada, que tiene 6,70 metros de anchura, y visibilidad de más de 50 metros. El exceso de velocidad que el coche llevaba, dadas las circunstancias del tráfico —noche final del año— y la falta de cuidado del conductor, fueron la causa del atropello, según la acusación particular.

La víctima experimentó las lesiones siguientes: conmoción cerebral, erosiones en polo superior ocular y cara externa de rodilla izquierda, y luxación acromioclavicular en lado izquierdo.

El turismo, "Opel-Rekord", era de matrícula alemana 129-Z-1888, conducido por su propietario el inculcado en este asunto, que estaba habilitado legalmente para su conducción con cobertura en la compañía "Hispania". La víctima era de estado soltero y bajo su amparo y a sus expensas vivía una hermana llamada Angela.

La acusación privada calificó los hechos como constitutivos de un delito culposo de conducción con infracción de reglamentos, con resultado de muerte, del art. tercero de la Ley del Automóvil, penado en el apartado a) del mismo artículo, en relación con el artículo 17 del Código de la Circulación. Y solicita la pena de un mes y un día de arresto mayor, privación de permiso de conducir por un año, accesorias y costas. Y como indemnización civil la suma de 250.000 pesetas.

El Ministerio Fiscal y la defensa, por no existir delito, solicitaron la absolución, declarando sus costas de oficio.

FERNANDO APARICIO

### ACCIDENTE DE TRABAJO

En la Casa de Socorro fue asistido Macarlan Manero Martín, de treinta y cinco años, domiciliado en Puente la Reina, 24, de herida contusa en parietal derecho, de pronóstico leve, salvo complicaciones. Les lesiones le fueron motivadas en accidente de trabajo.

## SOCIEDAD

### Enlace Varela de Vega-Villegas Chicoy



En la iglesia de los Padres Dominicos de Arcas Reales se celebró el día 11 el enlace matrimonial de la señorita María Paz Villegas Chicoy con don José Varela de Vega. Bendijo la unión don César Rivera. Apadrinaron a los contrayentes doña Angela de Vega Alonso y don José María Villegas Chicoy. Firmaron como testigos, por parte de la novia, don Manuel Villegas Gardoqui, don Emilio Rodríguez Cordova, don Rodolfo Chacel, don José Luis Gutiérrez Semprún y don Gil Armanagüé. Por parte del novio, don Juan Bautista Varela Fernández, don José Varela Fernández, don Ignacio Medrano Ruiz del Arbol, don Manuel de Andrés Pérez y don Juan Bautista Varela de Vega. Durante la ceremonia actuó la "Schola Cantorum" de los Padres Dominicos.

### Fiesta del Patrono de la Facultad de Filosofía y Letras

El viernes, la Facultad de Filosofía y Letras festejará a su Patrono, San Isidoro de Sevilla, con los siguientes actos: A las once y media, misa en la capilla universitaria. A continuación, en el Aula Magna, lección por el catedrático de Filología Latina, don Angel Pariente, y proclamación e investidura de nuevos licenciados.



Con esta película quieren de-

mostrar al pueblo alemán el progreso de España. Fueron recibidos por el Alcalde y los concejales señores Alonso Peña, Real y González. Su intérprete, la señora doña Brigitte Eggelt, casada con el vallisoletano don Eugenio Moretón, fue la que explicó la labor que van a realizar. Será puesta en la Televisión Alemana el día 18 de mayo. No solamente será una película turística, sino que lo que se pretende —nos dijo doña Brigitte Eggelt— es demostrar cómo vive la ciudad mo-

### La Televisión Alemana, en Valladolid



Esta tarde, a las dos y cuarto, llegaron a nuestra ciudad el productor de cine, señor Horst Krieger, cameraman, señor Michael Ballbans, y el asistente de cámara, señor Christian Aechezer, todos ellos de la Televisión Alemana, para filmar una película de lo que es el Valladolid moderno: edificaciones, industria, junto a su historia y arte tradicionales. Se proponen permanecer en nuestra ciudad hasta el día 24. Filmarán aspectos de la vida del trabajador en las factorías de Valladolid.

Esta tarde, a las dos y cuarto, llegaron a nuestra ciudad el productor de cine, señor Horst Krieger, cameraman, señor Michael Ballbans, y el asistente de cámara, señor Christian Aechezer, todos ellos de la Televisión Alemana, para filmar una película de lo que es el Valladolid moderno: edificaciones, industria, junto a su historia y arte tradicionales. Se proponen permanecer en nuestra ciudad hasta el día 24. Filmarán aspectos de la vida del trabajador en las factorías de Valladolid.

SEÑALAMIENTOS PARA MAÑANA

SALA DE LO CIVIL (Secretaría señor Humanes)

Juzgado de Salamanca. Juicio ejecutivo: José Martín con Emilio Minguéz. Magistrado ponente, señor Mateo.

Juzgado de Benavente. Arrendamientos urbanos: "Fuerzas Riego Canal Eslea" con Nicolás Rodríguez. Magistrado ponente, señor Mateo.

SALA DE LO CRIMINAL

Juzgado número uno de Valladolid. Parricidio: Pedro C. Magistrado ponente, señor Presidente. (Suspendido).

### Nueva suspensión de la causa por parricidio

Como aparece en la nota anterior, estaba señalada para mañana la vista del juicio oral por el parricidio ocurrido en el Barrio Girón, después de tres suspensiones debidas a la grave enfermedad que padece el procesado. A última hora nos enteramos de que debido a que el acusado continúa en el mismo estado de gravedad, ocupando cama en el Hospital Provincial, ha vuelto a suspenderse el juicio oral, esta vez con carácter indefinido.

## AVISOS

### Varios

SECCION FEMENINA

De sumo interés para niñas de 14 a 15 años

Hasta el día 15 del mes de mayo queda abierta la convocatoria de solicitud para ingresar en las Escuelas profesionales que la Sección Femenina tiene en Deva, Victoria, Zaragoza y Benicasin, donde pueden especializarse en Decoración y Escaparatoria, Peluquería y Estética, Secretariado, Corte y Confección y Alta Costura, respectivamente.

Para informes y toda clase de detalles pueden pasarse por la Delegación Provincial de la Sección Femenina (Departamento de Juventudes), Santiago, 26.

### RECLAMACIONES AL PADRON MUNICIPAL DE HABITANTES

Con el fin de dar cumplimiento a lo determinado en el artículo 56 de la vigente Ley de Régimen Local y a los artículos 103, 104 y 105 del Reglamento de Población y Demarcación Territorial de las Entidades Locales, se encuentra expuesto al público en el Negociado de Estadística, de 10 a 13 horas y durante el mes de abril, el Padrón Municipal, a los efectos de reclamaciones sobre inclusión, exclusión o calificación de los habitantes.

### REVISTA DE ARMAS EN EL GOBIERNO MILITAR

El personal militar que por su situación dependa de este Gobierno Militar, pasará la Revista de Armas del año durante el mes de abril (Artículo 8.º del Reglamento de Armas y Explosivos) para lo cual deberán entregar directamente en la Subinspección (Negociado 3.º Armas) las guías pertenecientes correspondientes a las armas de que sean poseedores y cuyos documentos les serán devueltos nuevamente una vez diligenciados.

Los residentes en pueblos de la provincia la pasarán ante el Puesto de la Guardia Civil más próximo, y si por razón de residencia encuentran dificultades para hacerlo así, deberán dirigirse por escrito a este Gobierno Militar solicitando las normas

que le serán remitidas seguidamente para pasar esta revista.

### EXCURSION DEL T. I. J.

Turismo e Intercambio Juvenil organiza para el domingo una fiesta campera en Rodasviejas, con zambra gitana.

Informes e inscripciones en T.I.J., Salvador, 22, 3.º de ocho a diez de la noche.

### EJERCICIOS DE TIRO

Hoy, desde las quince a las dieciocho horas, la Academia de Caballería realizará ejercicios de tiro con fuego real, en el Campo de Tiro de Renedo de Esgueva.

Mañana, desde las nueve a las trece horas, las fuerzas del Regimiento de Artillería A. A. número 71 realizarán ejercicios de tiro con fuego real, en el Campo de Tiro de Renedo de Esgueva.

Lo que se advierte en evitación de posibles accidentes, haciéndose saber al propio tiempo que está terminantemente prohibido por la Superioridad Militar el recoger chatarra y desenterrar los proyectiles que no hayan hecho explosión.

### Proyecciones

#### MAÑANA, EN EL ATENEO

Mañana, a las siete y media, en el Ateneo, tendrá lugar una sesión cinematográfica en la que se proyectarán tres películas en color sobre pintores holandeses. Los títulos son: "Rembrandt", "Vincent Van Gogh" y "La realidad de Karel Appel".

#### ESTA TARDE, EN EL CENTRO DE INICIATIVAS Y TURISMO

Esta tarde, a las ocho, en el Centro de Iniciativas y Turismo, se proyectarán una serie de documentales americanos. Sus títulos son los siguientes: "Las artes interpretativas", "Día de la Independencia", "Los cuatro elementos", "Arquitectura U.S.A." y "Rostros de América", todos ellos doblados en español.

Miércoles  
Des  
per  
tan  
cha  
fig  
les  
pub  
tut  
los  
E  
sarr  
sas  
sos,  
los  
los  
min  
a la  
nos  
mer  
gim  
mer  
ción  
La  
des  
y su  
to,  
va a  
tant  
itp  
date  
y er  
no  
tan  
con  
rem  
tem  
simp  
no  
nue  
salm  
fana  
co u  
por  
niet  
circ  
E a  
en

PAGINA 5. - Entrevistas, reportajes, informaciones, colaboraciones

BUENAS TARDES Valladolid El Campo Grande, siempre

UESTRO primer parque, el Campo Grande, fue siempre motivo de superación en los Ayuntamientos que se iban sucediendo hasta que, metido en el ostracismo, ninguno volvió a preocuparse de él. Fue, acaso, el día en que cayó destrozado el clásico quiosco de música o levantado el absurdo auditorio que sigue todavía en pie, a pesar de la prisa que tenemos los vallisoletanos en que desaparezca de un golpe y para siempre. ¿Se darán cuenta ahora de que las ciudades también valoran y miden los actos de sus representantes, aun cuando no digan nada y obren en conciencia colectiva como represalia frente a lo que no les gusta, como ha sucedido en este caso?

Añoramos aquel pequeño "monumento" de piedra y hierro a cuyo derredor se reunía Valladolid todas las noches del verano, hasta las once, cuando más, y hasta las diez y media, cuando menos. ¿Cómo no ha sido posible continuar con recreo tan estupendo, cuando aquella banda servía para satisfacción general, incluso de algunos soleados domingos por la mañana, en tiempo primaveral, no ya de aquellas noches de estío? Nadie lo sabe. El caso es que se perdió y, con ella, la afición a visitar el que fuera incomparable Campo Grande, y hoy sí se puede comparar.

Tenemos que derrocar el auditorio porque huele a puchero enfermo y resultó un tinglado odioso, sin lucimiento, ni del pueblo, ni del arquitecto, ni siquiera de los constructores, no se exageraron nada las bondades de los materiales, ni acabaron de cortar las goteras que parecían no tener freno, en la expansión; pero, una vez desaparecido, ¿con qué podrá ser sustituido, si nada hay arbitrado, hasta la fecha, que se sepa? ¿Se acabaron los conciertos para siempre, como pudo advertirlo el público, harto de mojigangas sustitutivas de aquéllas en el auditorio, o volveremos a saborear algo de lo que parecía ido para siempre?

Madure el Ayuntamiento lo que será conveniente, además del reloj floral, del que ayer, aquí mismo, ofrecíamos un ingenio dibujo, sin perder aquel derecho a disfrutar de conciertos nocturnos, mejores o peores, pero que elevaban la cultura —algo que en algunas ocasiones estaba perdido a fuerza de ofrecer mojigangas hasta de dudoso gusto— positivamente en las clases populares. Si fuera posible abrir una encuesta por medio del Instituto de la Opinión Pública se vería la reacción ciudadana en favor de la erección de otro quiosco, en cuanto ofreciera la espalda a la avenida frontera, cuyos vecinos "también" tienen derecho a una vida tranquila, de estudio y de trabajo formal; esto es, que las notas musicales no rebotaran en las edificaciones inmediatas, sino que fueran a perderse en la arboleda.

Por eso, cuando observamos que el auditorio no acaba de caer del todo y que, por otra parte, nadie tiene noticia de algo que le sustituya para lo bueno —para lo malo no hace falta nada—, pensamos si la ciudad se conformará con perder sus puestos de distracción a cambio de nada o si volveremos en busca de los restos de aquel "escabel" de piedra donde el maestro Mateo hiciera "famoso" su pasodoble en honor a Pacomio Peñabaz, visto que no tenemos noticias de nada que esté de imaginaria dentro del Campo Grande.

Hace falta, creemos, un templete para música cercano al anterior, exactamente a como precisaríamos de una banda municipal que ofreciera los conciertos que Valladolid echa de menos, a pesar de radio y de televisión. Al caer el último ladrillo del horrible auditorio debería el Ayuntamiento ofrecer el proyecto de un quiosco, por lo menos, o de lo que podrá ser construido en cuanto haya dinero. Una cosa así como a rey muerto, rey puesto. —LUIS CALABIA.

ESTEREO

TODO SOBRE EL MUNDO DEL DISCO

REPRESENTÓ A LUXEMBURGO EN EUROVISION

MICHELE TORR SUPLIO LOS DESEOS DE SU MADRE: SER CANTANTE

Discos para oír

SANDIE SHAW. HPY 337-25.—"Mañana". "¡Viva el amor!". "No lo comprendí". "No vendrá..."

La particularidad de esta grabación estriba en que Sandie Shaw interpreta sus éxitos en español. De acertada habría que calificar la decisión de su firma grabadora, en España, al imprimir este disco, pues Sandie es hoy la más firme estrella inglesa y con horizontes muy prometedores. Su estilo—como se pone a prueba en cualquiera de las canciones que le interpreta—es de lo más actual y produce verdadera sensación escuchar la voz limpia y natural de esta "cantante de los pies descalzos", como también se la conoce.

Calificación: 8.

LOU CHRISTIE. MGM 63.530.—"Lightnin' strikes". "Baby we got to run away". "There's always something there to remind me". "Trapeze".

Una voz suave, dúctil, sensible es este intérprete americano llamado Lou Christie. Bien es verdad que contribuyen a todas esas cualidades los coros y la orquestación que le acompaña, pero también hay algo evidente en este intérprete: sus canciones —tres de esta grabación compuestas por él— gustan porque son fáciles de escuchar. El número más importante a destacar es, sin duda, "Lightnin' strikes" ("Golpes de suerte").

Calificación: 6.

En el último Festival de la Canción de Eurovisión se comieron, como se dijo oportunamente en estas mismas páginas, numerosas e incalificables injusticias. Una de ellas —otras son conocidas sobradamente por todos— fue la de ignorar la canción luxemburguesa, que no cosechó ni un solo voto. "Ce soir je t'attendais", sin embargo, está gustando mucho a los musicales españoles. Su orquestación es buena, y el corte, muy actual. Pero el alma de la canción es, sin duda, su intérprete, Michèle Torr, que próximamente va a rodar su primera película, en la que cantará la mencionada melodía.



Michèle Torr, durante un ensayo de canto, acompañada de Bernard Kesslair y Jacques Chammelle, sus compositores habituales.

La vida de esta muchacha francesa, que precisamente en este mes cumple diecinueve años, es realmente interesante. Su infancia fue difícil, llena de necesidades económicas. Su padre era carterero de Courthezon, un pueblecito francés. Pero es mejor que sea Michèle la que hable:

—Cuando yo era muy niña, mi padre fue a París en viaje de estudios. A veces en casa nos quedábamos sin dinero y entonces yo convencía a mamá para que me llevase a un restaurante en donde daban un "radioganchito". El primer premio era de mil francos antiguos (unas cien pesetas). Yo tenía once años. Lo gané muchas veces. Así podíamos comer algunos días... —añade Michèle.

Cantar fue siempre su ilusión. Su madre, que en su juventud había soñado con ser cantante la ayudaba, antes de morir en un espantoso accidente de automóvil en diciembre pasado. Después de la muerte de su madre, Michèle se encarga de la educación y cuidados de su hermana Brigitte, que tiene diez años.

—Al hacer esto me acuerdo mucho de mi niñez. ¡Yo sí que era revoltosa! En el colegio, en

casa... Y sobre todo cuando mi madre se empeñaba en que tenía que entrar a trabajar en una oficina. Menos mal que a los dieciséis años ya había conseguido grabar mi primer disco y ganar algunos concursos y dinero para ayudar en casa —dice Michèle recordando la oposición de su padre para que se hiciera cantante.

Luego ya todo marchó mejor. Su padre pidió el traslado a París y los consiguieron. Empezaron entonces los éxitos grandes de Michèle: actúa en el Olympia, de París; hace giras con Clau de François, graba varios discos de gran aceptación, y en 1964 obtiene el premio a "Los más bonitos ojos de la Costa Azul". Michèle, rubia, de 1,69 de estatura y 53 kilogramos de peso, es muy bonita y fotogénica; de ahí que la hayan lanzado al cine. Su ilusión es coleccionar animalitos de peluche y practicar el karting, deporte que domina a la perfección.

Escriben: LOPEZ CASTILLO Y CABEZA DE VACA

LAS DIEZ PRIMERAS

"Michelle" sigue ganando popularidad, y no será extraño que próximamente se sitúe en primer lugar. Los Beatles, pues, continúan en plan irresistible y sus canciones, todas, tienen un éxito enorme. El Dúo Dinámico se asoma también a "Las diez primeras" con una melodía pegadiza y de línea muy actual.

- 1. "Day Tripper"..... Los Beatles.
2. "Yo soy aquí"..... Raphael.
3. "Michelle"..... Los Beatles.
4. "Aline"..... Christophe.
5. "Mejor"..... Los Brincos.
6. "Nadie me puede juzgar"..... Caterina Caselli.
7. "Capri c'est fini"..... Hervé Vilard.
8. "Fais la rire"..... Hervé Vilard.
9. "Bájate de mi nube"..... Los Rolling Stones.
10. "Cuanto más lejos estoy"..... El Dúo Dinámico.

Veintiséis áreas metropolitanas ha determinado el Ministerio de la Vivienda

La importancia de las ciudades se mide por la extensión superficial y el número de habitantes que albergan en una fecha determinada. Ambos datos figuran en los censos nacionales de población que formula y publica decenalmente el Instituto Nacional de Estadística en los años que terminan en 0.

El proceso urbanístico de desarrollo de las ciudades populares se extiende, en muchos casos, a superficies que sobrepasan los límites atribuidos a sus términos municipales, dando lugar a la creación de núcleos urbanos que están supeditados vitalmente a la ciudad que los origina, pero que administrativamente siguen teniendo jurisdicción independiente.

La enumeración de las ciudades con su extensión superficial y su población no es, por lo tanto, suficientemente significativa y da lugar a errores importantes cuando se juzga de su importancia relativa por estos datos. A fin de obtener una mayor analogía de circunstancias y conocer realmente la importancia demográfica de cada conjunto urbano, no hay más remedio que introducir un sistema de examen diferente de la simple consideración del término municipal. Este concepto nuevo es el aceptado ya universalmente como área metropolitana, que engloba junto al casco urbano de una ciudad de importancia considerable todos los núcleos circundantes cuyo desarrollo está vinculado demográficamente y económicamente a la vida de la ciudad principal.

En el presente trabajo se pretende establecer una definición de área metropolitana que esté de acuerdo con criterios internacionales seguidos en la materia y adaptada a los datos y circunstancias de nuestro país. A estos efectos se ha tenido en cuenta la investigación del pro-

Engloban 174 municipios con Valladolid, que cuenta con 767 habitantes por kilómetro cuadrado

fesor Kingsley Davis en la Universidad de California (Berkeley) por el Instituto de Estudios Internacionales sobre investigaciones urbanas internacionales, en la que se determinan las áreas metropolitanas con arreglo a unos principios que previamente se establecen.

De acuerdo con esta investigación, para el reconocimiento y delimitación de un área metropolitana, se requiere el cumplimiento de las siguientes condiciones esenciales: a) La existencia de una ciudad central que tenga más de 50.000 habitantes, pudiendo ha-

ber dentro de una misma área varias ciudades de estas dimensiones.

b) Una determinada vinculación económica y social de los núcleos urbanos periféricos en relación con la ciudad principal.

La primera condición es expresiva y clara; en cambio, la segunda ofrece ciertas dificultades de interpretación. La vinculación económica y social se mide en atención a diferentes factores, como son: los porcentajes de reparto de la población activa en sectores productivos, la densidad de población y el estado de las comunicaciones y de los servicios. Un determinado porcentaje máximo de población activa del sector primario y un coeficiente mínimo de densidad parecen ser las dos circunstancias que mejor definen el límite de un área metropolitana.

Al examinar la situación española sucede que hasta el presente no se dispone de estadísticas que ofrezcan la distribución de la población activa en todos los municipios y por lo tanto no es posible tener en cuenta uno de los factores más decisivos en la determinación del área, si bien existen fundadas esperanzas de que el Instituto Nacional de Estadística proporcione datos indicadores suficientes a este respecto en plazo breve. Para soslayar esta laguna se ha pensado que el dato sustitutivo más elocuente es el examen del índice de crecimiento demográfico de los municipios posiblemente afectados

y el establecimiento de la condición de un índice mínimo en un período determinado. Normalmente el crecimiento demográfico supone incremento de producción y de puestos de trabajo y, salvo casos excepcionales, estos puestos de trabajo proceden de la activación de los sectores secundario y terciario; miden, por lo tanto, indirectamente, el proceso de evolución de los núcleos rurales hacia su incorporación a un ambiente urbano metropolitano.

Como consecuencia de los criterios expuestos se ha determinado que los límites de las áreas metropolitanas españolas comprenderán a aquellos territorios que cumplan las siguientes condiciones simultáneas:

- 1. Contener un Municipio que tenga por lo menos 50.000 habitantes.
2. Abarcar 100.000 habitantes en el conjunto del área abarcada por el Municipio principal y todos los demás que cumplan las condiciones que se señalan a continuación.
3. La concurrencia de las siguientes circunstancias:
a) Una densidad demográfica municipal de cien habitantes por kilómetro cuadrado.
b) Un índice de crecimiento demográfico municipal mínimo en el período comprendido entre 1930 y 1960 del 153 por 100 (15 por 100 decenal acumulativo), o una densidad demográfica municipal de setecientos o más habitantes por kilómetro cuadrado.

c) Formar con el territorio del Municipio principal un área continua, bien por contacto directo o a través de otros términos municipales en los que se haya comprobado concurrencia de circunstancias anteriormente expuestas.

Las delimitaciones comprenden siempre términos municipales completos. La razón que justifica este criterio es que la jurisdicción territorial mínima a efectos estadísticos y cartográficos es el término municipal.

A continuación se expone el resultado que se obtiene de la aplicación de los criterios establecidos a la realidad española. Se señalan el número de áreas metropolitanas resultantes, los términos municipales que comprende cada una y algunos datos que contribuyen al conocimiento de las estadísticas que concurren en cada una, tales como la extensión superficial resultante, población del área en los censos de 1930, 1950 y 1960, índice de crecimiento en el período comprendido entre dichos censos y densidad demográfica del área. Esta documentación se presenta en cuadros de fácil examen.

El número total de áreas metropolitanas que resulta es de veintiséis y difieren mucho entre sí, tanto por su extensión superficial como por el número de Municipios que comprenden y por la población total que abarcan. En términos generales, y por su importancia relativa, pueden dividirse en tres grupos. En el primero se incluyen Madrid y Barcelona, con pobla-

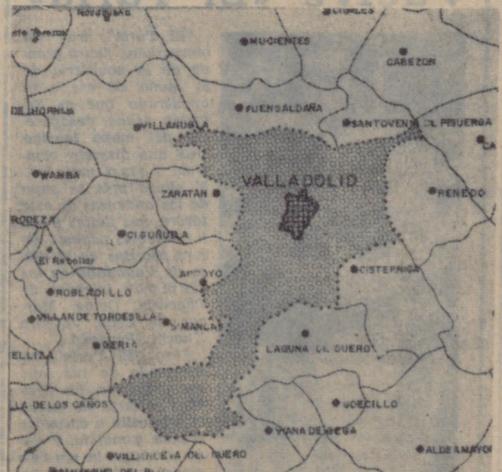
ciones que sobrepasan los dos millones de habitantes; el segundo lo forman las cinco áreas siguientes, cuya población está comprendida entre 300.000 y 1.000.000 de habitantes: Valencia, Sevilla, Bilbao, Zaragoza y Málaga; en el tercero quedan incluidas las diecinueve restantes, con poblaciones comprendidas entre 100.000 y 300.000 habitantes.

La población total de cada uno de estos grupos alcanza las siguientes cifras:

- Grupo primero: 4.691.967 habitantes, 43,39 por 100.
Grupo segundo: 2.468.984 habitantes, 23,28 por 100.
Grupo tercero: 3.535.337 habitantes, 33,33 por 100.
Total: 10.696.288 habitantes, 100 por 110.

La población metropolitana total de España asciende, como puede verse, a 10.696.288 habitantes, que representa el 34,35 por ciento de la población total española. Si se tiene en cuenta que la población urbana de 1960 (entendiéndose por tal la que contienen los Municipios de 10.000 o más habitantes) alcanzaba 17.211.552 habitantes y el 56,56 por ciento de la población total, la población metropolitana representa el 61,62 por ciento de la población urbana.

SECRETARIA DE DIRECCION. Precisa empresa de primer orden. Preferible con estudios de Secretariado e Idiomas. Escribir con datos personales y académicos completos al número 960. PUBLICIDAD ANUNCIE Santiago, 5 (Ref. 2768)



El área metropolitana de Valladolid tenía de población en 1930, según los datos que facilita el Ministerio de la Vivienda, 91.739 habitantes; en 1950 se había remontado a 125.010, y en 1960, a 151.807. El índice de crecimiento entre 1930 y 1960 fue de 165,48, y el de 1950-60, de 121,44. La extensión en kilómetros cuadrados, 197,90, y la densidad de población, 767,09 por kilómetro cuadrado.



COPA DE EUROPA Esta noche (televisado en directo), el gran match: Madrid - Inter Muñoz y H. H., con las alineaciones decididas

Todo dispuesto ya para el gran match de esta noche, en el Bernabéu. Madridistas y milaneses...

La cierta es que, tanto Miguel Muñoz como Heleno Herrera se mostraron demasiado cautos...

Pero mientras, algún técnico famoso teorizante ya ha dado con la fórmula para batir al Inter...



SANCHIS

futbolístico esta noche, si quiere salir airoso del trance. ¡Pues no faltaría más...!

Los entrenadores, tanto Muñoz como Heleno Herrera, tienen decididas las respectivas alineaciones...

LOS ARBITROS DEL DOMINGO

Cerezuela, juez del Valladolid - Sevilla

MADRID. (Aifil). - Arbitros para los partidos de la próxima jornada Copa de Su Excelencia el Generalísimo...

Picchi, Jair, Mazzola, Petró, Suárez y Domenghini.

PERNOCTARON EN VALLADOLID

Una quiniela de los jugadores del Celta

Serían las ocho de la noche cuando nos vimos sorprendidos por la arribada al "Hostal Florido"...

Saludamos a Rafa, que tan buenos amigos sabe tener en Valladolid; pero la hora era muy mala para charlar...

Peró más tarde, tomando café y jugándose una partida a los dados, coincidimos con parte de sus muchachos...

La tertulia nos encaminó hacia la próxima quiniela, en la que les digo entraron ellos. Bolgrafo en ristre les pido rellenar una de dos columnas...

BALONCESTO LA SELECCION NACIONAL, A CHILE

MADRID. (Aifil). - La selección española de baloncesto que interviene en los campeonatos mundiales organizados para conmemorar el XXV aniversario...

Hoy juega la selección nacional en La Romareda Villalonga piensa alinear a los dieciocho jugadores convocados

ZARAGOZA. (Aifil). - Los 18 jugadores que componen la selección española que hoy, a las cuatro y media de la tarde, se enfrentará al equipo belga del Saint Trond...

El seleccionador, señor Villalonga, nos concede unos minutos.

¿Queremos que se alinee el equipo belga? -No quiere decir nada. Además, hoy sólo pienso en los 18 jugadores que tengo aquí.

¿Queremos que jueguen todos. Temía que Adelardo no pudiera alinearse por una lesión sufrida en Valencia, pero, afortunada-

mente está bien y con muchas ganas de jugar. -Entonces, ¿la formación? -La inicial será la siguiente: Iribar, Rivilla, Tonono, Eladio, Caria, Fusté, Rife, Villa, Marcelino, Lapetra y Zaballa.

¿Queremos que jueguen todos. Temía que Adelardo no pudiera alinearse por una lesión sufrida en Valencia, pero, afortunada-

que han de jugar partidos de Copa de Ferias. -¿Algo que no haya dicho ya en torno al Mundial de Londres? -Nada nuevo, de momento.

¿Queremos que jueguen todos. Temía que Adelardo no pudiera alinearse por una lesión sufrida en Valencia, pero, afortunada-

CICLISMO Los Campeonatos de "Educación y Descanso" se celebrarán el día 1.º de Mayo

Las inscripciones se cerrarán el 30 de este mes

Organizado por el Departamento de Educación Física y Deportiva de la Obra Sindical "Educación y Descanso"...

NORMAS 1.ª Podrán tomar parte en estos campeonatos todos los productores que lo deseen y se encuentren en posesión de la licencia federativa...

PREMIOS 1.ª Categoría: 1.º 1.000 pesetas, 2.º 700, 3.º 500, 4.º 300, 5.º 200, 6.º 100, 7.º 50, 8.º 25, 9.º 10, 10.º 5 pesetas.

2.ª Categoría: 1.º 500 pesetas, 2.º 300, 3.º 200, 4.º 100, 5.º 50, 6.º 25, 7.º 10, 8.º 5, 9.º 2, 10.º 1 pesetas.

3.ª Categoría: 1.º 250 pesetas, 2.º 150, 3.º 100, 4.º 50, 5.º 25, 6.º 10, 7.º 5, 8.º 2, 9.º 1, 10.º 0,5 pesetas.

Real Sociedad Hípica de Valladolid Servicios de bar y restaurante

Encuadrándose en vías de ejecución el nuevo bar, así como la instalación de los locales de cocina y servicios y finalizada la construcción de piscinas y vestuarios...

Del resultado del CONCURSO se dará conocimiento por la Prensa, una vez examinadas las ofertas y seleccionada por la Junta la que se considere más conveniente.

ANUNCIOS ECONOMICOS CADA PALABRA, 0,60 PESETAS - MINIMO, DIEZ PALABRAS

SOLUCION AL CRUCIGRAMA HORIZONTALES: 1. Sor; 2. Rosal; 3. Reparar; 4. Arona; 5. Osera; 6. Pomas; 7. Sacos; 8. Ada; 9. Oda; 10. Ganar; 11. Pagar; 12. Arosa; 13. Acera; 14. Salinas; 15. Sores; 16. Sas.

VERTICALES: 1. Apega; 2. Rodar; 3. Romanos; 4. Reno; 5. Asas; 6. Sopas; 7. Ralos; 8. Osa; 9. Ira; 10. Raros; 11. Panes; 12. Lasa; 13. Acas; 14. Recoges; 15. Rodar; 16. Asara.

DOS OFICIALES ferradores de confección: Mafranco, 23 Ref. 2.652. MUJER lavandera: Pensión Avenda, General Franca, 23 Ref. 2.652.

SEIS PINTORES oficiales: Luis Sánchez Vega, Nicasio Pérez, 17. Referencia 2.670. SEIS PINTORES ayudantes: Luis Sánchez Vega, Nicasio Pérez, 17. Referencia 2.670.

PEONES de construcción: Félix González Sanf. Aguilera, 9 (obra). Referencia 2.725. CAFETERIA para cafetería: Cafetería Tivoli, Claudio Moyano, 5. Ref. 2.761.

DOS CAMARERAS de piso para hotel de primera categoría: Servicio de Colocación, Plaza Madrid, núm. 4. Ref. 2.617.

ENSEÑANZAS

CAMPASA: Oposiciones administrativas para el cargo de profesor de enseñanza secundaria. Examen el día 1.º de mayo.

MAQUINARIA

SE VENDE y reparan máquinas trilladoras, segadoras, guadañadoras y toda clase de máquinas agrícolas. Para tratar, Angel Vaquero, La Alfranca.

TRABAJO

REQUISAMOS representaciones para construcción. Interesados llamar al teléfono 23-29-00. Extensión Ref. 1.511.

OFERTAS DE TRABAJO

AGRICOLAS y GANADEROS: TRES OBREROS agrícolas: Teodoro Pérez Fernández, Monte Torozos, Almería. Ref. 2.613.

COMERCIO

DOS APRENDICES masculinos droguería, de 14 a 16 años: Cándido Enciso Sevilla, Duque de la Victoria, 20. Ref. 2.676.

TRASPASOS

TRASPASO o subarrendamiento de establecimiento de hostelería. Interesados llamar al teléfono 24-24-24.

VARIOS

BODAS: Allanados, Pulseras, Sortijas, Anillos, Gemelos, Medallas, etc. Casa Vaquero, fundada en 1866. Teléfono 20 y 22. Valladolid.

TRES DELINEANTES de primera: Beloit y Segura, S. A. Arco Ladrillo, 50. Ref. 2.771.

MECANICO oficial primera: Higuera, García Morato, 34. Ref. 2.714. CEPILLADOR oficial primera: Talleres Martínez, Paseo Cementerio, 8. Referencia 2.718.

METALURGIA

OFICIAL primera mecánico con conocimiento de ajuste, soldadura y montaje en general: Apartado de Correos 440. Referencia 2.616.

OFICINAS

ASPIRANTE administrativo de 15 a 16 años, se debe escribir a máquina. GOLDMAN, Perú, 14. Referencia 2.614.

TRANSPORTES

CONDUCTOR MECANICO: Andrés García, M. C. F. Reyva, Arribas, 5. Ref. 2.615.

CUPON PRO CIEGOS

DEL SORTEO CELEBRADO AYER Premiado con 500 pesetas el número 171 y con 50, todos los números terminados en 71

AVISO.-Se recuerda a todas las empresas que deberán comunicar al Servicio Provincial de Colocación todas las colocaciones que realicen...

1.-Vélez, 15-49-34. 2.-Martín, 15-50-21. 3.-López Rodríguez, 15-50-23. 4.-Almar, 15-50-24. 5.-Thellède, 15-50-45. 6.-Frandona, 15-51-11. 7.-Ventura Díaz, 15-51-14. 8.-Peruena, 15-51-30. 9.-Gómez del Moral, 15-52-16. 10.-Galera, 15-52-21.



# el mundo, ahora

## Las religiosas, el Concilio y la sociedad actual

### Las monjas no son extrañas ni anacrónicas en la vida de hoy

Por FULGENCIO PALENCIA CABRERA



Las monjas misioneras que sin temor alguno se han hecho pilotos para poder penetrar en las selvas. A la llegada de su primer vuelo brindan por el éxito.

Se ha escrito mucho acerca del Concilio y sobre los grandes y trascendentales problemas que ha tratado; pero, a mi criterio, creo que no ha sido bastante cuanto se ha escrito y comentado en periódicos y otras publicaciones en relación con las Ordenes religiosas femeninas, es decir, las monjas, a las que el Concilio ha ensalzado con alabanza. Todas las instituciones de la Iglesia tienen su característica y, en la idiosincrasia de su ordenación, un fin determinado, que no es otro más que la santificación y la extensión del conocimiento de Cristo. Estas instituciones, aunque siempre guardan la fidelidad de los tiempos en que fueron creadas, no obstante, como la savia de su vivir es la gracia de Dios y el servicio de la Iglesia, aun desaparecidas las circunstancias de los días de su fundación, siguen siempre el camino y la marcha de la Iglesia, sin que queden paradas e inactivas como cosa de la antigüedad.

Cierto es que el mundo da pasos de gigante, no sólo en el orden de la técnica y la ciencia, sino también en el aspecto social y ordenación de la vida. Esta realidad ha inducido a algunos, tal vez porque no lo han meditado lo suficiente, a pensar que las religiosas, las monjas, están desfasadas en los actuales cuadros de la sociedad moderna, es decir, que son anacrónicas o de tiempos viejos. Pensar así es la más embrollada equivocación y el más craso error. Y esto lo afirmo no porque sea fruto de íntimas convicciones, sino por las muchas razones fáciles de comprender.

En tres grandes ramas podemos considerar la actuación y vida de las religiosas: la de vida contemplativa, las dedicadas a la enseñanza y la formación de la juventud y las de apostolado intenso en misiones y obras de caridad.

Las de vida contemplativa "ocultan siempre una parte preeminente en el Cuerpo Místico de Cristo, en que todos los miembros no tienen la misma función" (Concilio. D. 11. "Perfectae Caritatis"). A éstas, "cerdos miembros dados totalmente a Dios en la soledad en el silencio, en la oración constante y en la austera penitencia" esprende servir a la sociedad de todos los tiempos, también a la moderna; ser instrumentos de sacrificio en desagravio ante Dios de nuestras pecados positivos y nuestros pecados negativos contra el Señor. Ellos, las monjas de vida contemplativa, son las que "ofrecen a Dios el excelente sacrificio de la alabanza, enriquecen al pueblo de Dios con frutos espléndidos de santidad, arrastran con su ejemplo y dilatan las obras apostólicas con una fecundidad misteriosa" (Concilio). Negar la utilidad, la necesidad y la actualidad de las religiosas de vida contemplativa es desmenujar el orden social y los designios de la Providencia, que por un lado se basa en la oración y por otro sus planes son de bendición el hombre, bendición que se consigne por la oración y por la re-

paración en el sacrificio. De éstas dice el Concilio: "Son el honor de la Iglesia y torrente de gracias celestiales."

Tal vez donde más haya hincado el diente el enemigo o los poco serenos para pensar sea en las religiosas entregadas a la educación y formación de la juventud. Mil y mil infancias, desgraciadas y patrañas se han lanzado contra su serena faz. Unas veces, la acusación de egoísmo; otras, el dominio y control de todas las jóvenes, y siempre, el egoísmo y ansias de escapar riquezas. Pero la Iglesia bien sabe que hoy, "que se difunden por todas partes doctrinas perniciosas para deschristianizar la educación, es de suma importancia pregonar los derechos de Dios en la enseñanza y formación de la juventud y las virtudes en la juventud para cumplir su glorioso destino y precavería de los peligros que la rodean, para adquirir sanas costumbres, triunfar en la lucha de la vida y prepararse al desempeño de la misión que haya de cumplir en el porvenir". El Concilio, al tratar de la educación de la juventud, hace bien clara alusión al estudio y "regulación con los educadores cristianos (en este caso las religiosas) procuran la formación del alma de la juventud, ya que ésta es la época de la siembra, y sabemos que "lo que el hombre no juntó en su juventud, tampoco lo ha de hallar en su vejez" (Eccl. XXV-V).

No es éste lugar de polémica ni de cruzarse escritos (a lo que

renunció de antemano) sobre métodos, costos o lo que algunos han dicho con evidente malicia "de las dos puertas del colegio". Eso sería largo de discutir y con verdadero conocimiento, no a la ligera, como se ha hecho frecuentemente. Aquí lo que afirmamos es que las religiosas, en la educación y formación de la juventud, prestan un gran servicio a la sociedad y cumplen el mandato de "ilustrar los entendimientos con la verdad, dirigir la voluntad hacia el bien, emancipar al hombre de la servidumbre del mal, hacerle útil a sus semejantes y formar enteramente a Cristo en sus almas".

Todo cuanto se diga y escriba con tributo de admiración a esas religiosas, que se entregan a las obras del apostolado en Misiones y las que consumen su vida en caridad por el prójimo, siempre será pálido ante el valor de la realidad. No es necesario más que leer los relatos de sus trabajos en tierras lejanas, en lugares selváticos e incivilizados, donde consumen su existencia y, hasta si es necesario, sellan sus ideales de martirio, sellan sus ideales de martirio, sellan sus ideales de martirio. Estas religiosas acoplan su vi-



El día más feliz para una religiosa, su entrega al Señor. Con una corona de espinas sobre su cabeza y un cirio encendido en manos de una de sus hermanas, simboliza lo que ha de ser su vida: sacrificio y consumirse para la gloria de Dios y bien de las almas. Desde ahora será esposa de Cristo.

da a lo que dice el Concilio, tomado de San Juan (I-15-13): "Así como Jesús, el Hijo de Dios..."

(Pasa a la página sexta)



Las monjas, con el deseo de estar más identificadas con el resto de las mujeres, se disponen a cambiar sus hábitos. En la foto vemos una hermana con el hábito antiguo y otra con el nuevo.

## RELOJ DE LOS DIAS PROGRESO

Es suficiente con abrir las páginas de un periódico cualquiera para comprobar que vivimos una época turbulenta y radicalmente por el signo del progreso. Cada día se inventan y se descubren nuevas cosas relacionadas con lo trascendente y con lo superfluo, con lo necesario y con lo cómodo. Hoy mismo, sin ir más lejos, me he dedicado a reunir varias noticias relacionadas con este progreso evidente a que me refiero.

A seis kilómetros de Manila, por ejemplo, los miembros de unas tribus del interior de Filipinas han decapitado a tres personas sencillamente porque la tradición les impone que los solteros con aspiraciones de mujer deben presentar la cabeza de un cristiano a su anhelado suegro, precisamente cuando florecen los arbustos llamados árboles del juego. ¿Progresamos? Progresamos.

Una niña cairota —no desenfadada, sino nacida en El Cairo— acudió a la Policía para que convenciesen a su padre de que debía comprarle un vestido nuevo con el mucho dinero que fabricaba cada noche en su propia casa. La Policía acudió solícita y descubrió una importante imprenta clandestina destinada de lleno a la falsificación. ¿Progresamos? Progresamos.

Y no crean que cosas así ocurren tan sólo en África y en Oceanía. En América del Sur se producen con harta frecuencia. En la localidad colombiana de Ciénaga un hombre llamado José Antonio Panteleche Miranda fue asesinado, guisado y servido por las buenas en un banquete de su tribu de los "pueblos", y los testigos interrogados al respecto afirmaron tranquilamente que se le había elegido "porque era el más gordo de todos". ¿Progresamos? Progresamos.

En Buenos Aires, Luis Armando Martínez, de treinta años, alcoholizado, según se dice en la información correspondiente, le dio un puñalada a Pedro León Flores, cantante, tan sólo porque no le gustaba "El dinero no vale", que es la canción que interpretaba éste; la Policía le detuvo luego en su casa cuando dormía tan campante. Y en la ciudad de Rosario, Isabel Dantur vendió en su establecimiento una botella de vino a unos muchachos, y al extender la mano para recibir su importe recibió tan sólo un balazo en el pecho que no la mató de pura casualidad. ¿Progresamos? Progresamos. Claro que, en muchas cosas, si a esto se le puede llamar progreso, sería infinitamente mejor no progresar. GAYTAN

(Exclusiva de PYRESA.)

## OPTIMISMO EN LA IGLESIA

Cuentan que, recién convocado el Concilio, un viejo cardenal preguntó a Juan XXIII qué era lo que pretendía con su celebración. En un gesto espontáneo, el Papa Romallí se levantó del asiento y fue a abrir la ventana de su estudio: "Esto —dijo— que en la Iglesia entre el aire fresco de la primavera."

¿Desde cuándo estaban cerradas las ventanas? ¿Desde Trento? Algunos van mucho más allá al hablar de la "Iglesia constantiniana", encerrando en esta expresión nada menos que dieciséis siglos de historia de la Iglesia que defenestran sin el menor vértigo. Es claro que tal actitud no resiste el menor análisis, y Pablo VI la ha rechazado explícitamente en varias ocasiones. Pero hay un hecho incontrovertible: a partir del Renacimiento la sociedad se separa del cristianismo, llevando de su brazo la ciencia, el arte, etc. Así, la Iglesia aparece en los últimos siglos cada vez más aislada a los ojos del mundo. Unos la acusaron de segregacionismo, de triunfalismo autosuficiente; otros, de encerrarse en la sacristía por complejo de inferioridad ante las realidades terrestres.

Han pasado cien años desde el "Syllabus" —acta de ruptura— hasta la "Ecclesiam suam" —acta de nacimiento de una nueva actitud—. Para comprender el cambio que en tal tiempo se ha operado basta comparar el tono de ambos documentos; salta a la vista el tránsito de la condenación al diálogo, de la desconfianza al optimismo. Hace muy pocos días que en una de sus alocuciones de los miércoles, que alguien ha llamado acertadamente "encíclicas menores de Pablo VI", afirmaba el Papa que el Concilio ha abierto una nueva escuela en la que "de ahora en adelante tenemos que educarnos" para comprender en qué consiste la nueva relación de la Iglesia con el mundo. Siguiendo de cerca el pensamiento montiniano, creo que podría resumirse en tres conceptos: amor, diálogo y optimismo. La Iglesia ama al mundo. Dicho así, parece un tópico de cumplido, pero es conmovedor analizar lo que yo llamaría "las declaraciones" de amor al mundo que Pablo VI viene repitiendo: "La Iglesia asedia al mundo por amor". "Aunque el mundo lo rechace o lo rechace, amamos al mundo". El punto culminante de tal pensamiento lo constituye, sin duda, el atrevido discurso de la última sesión conciliar pública, en el que el Papa afirmaba que el Concilio, sin haber sido "antropocéntrico", sí ha estado constantemente referido al hombre, a lo humano, "porque sólo a través del hombre podemos conocer, llegar y servir a Dios".

Este amor se traduce en diálogo. Un diálogo que supone libertad de opinión y al que la Iglesia acude despojada de cualquier triunfalismo y lejos de cualquier complejo. Pero que nunca nos fijar en el clima de optimismo en el que el diálogo se produce. Si examinamos muchas actitudes constantes de pastores y fieles y bastantes reacciones que en nuestra Patria se han producido desde el Concilio, podremos descubrir en su raíz el miedo, el temor. Pienso, por ejemplo, en algunos comentarios que se han hecho, incluso por personas calificadas y desde tribunas calificadas, a la Declaración sobre Libertad Religiosa, a la que, conviene recordarlo para aviso de desmemorados, la Iglesia no llegó a reagendantes o como por obligación de circunstancias, sino con voluntad de arrepentirse de sus posibles yerros en este campo y con ánimo decidido de convertirla en paladín de su promoción. Lejos de esto, a lo que el Concilio obliga —los comentarios a lo que me refiero parecen más bien orientados a la interpretación jurídica de una enojosa ley fiscal— es a buscar en la letra la interpretación más restrictiva posible. Es cierto, sí, que en España la reforma conciliar litúrgica se ha aplicado con celo y entusiasmo. Pero, si nos preguntáramos, ¿cuántos comentarios se han hecho sobre la Constitución "Gozo y Esperanza" (Esquema Trece), muchos de cuyos puntos interesan con urgencia a nuestro país?

## Monarquía y continuidad

Por JOSE RAMON ALONSO

Un serio, grave y muy constructivo editorial de "ABC" ha replanteado y actualizado el posible contenido de la idea monárquica española en esta segunda mitad del siglo XX, admitiendo que toda Monarquía tradicional exige la incorporación no sólo de su tradición remota, sino de la próxima; y puesto que "la Monarquía en España sólo es posible sintoniada con el tiempo presente", dar a tal presente el valor de una tradición nueva que se incorpora a las esencias monárquicas con la pureza, pero también con la exigencia, que es propia de lo que debe nacer nuevo, y si no desconectado del triste tiempo pasado, por lo menos en radical discrepancia con los defectos de la forma monárquica tal como fue conocida por cuantos españoles llegaron a vivirla y conocerla. Todos ellos tienen hoy más de cincuenta años; pues si consideramos como políticamente implicados a quienes ya habían alcanzado los veinte en 1931, esto dará a cuantos tengan memoria activa de la Monarquía liberal un mínimo de cincuenta y cinco años. La consecuencia es que las dos terceras partes de los españoles desconocen la Monarquía como experiencia vivida, y tienden a asociarla con una época que ha sido duramente criticada por cuantos han escrito sobre la historia española en la época presente. Crítica que ni siquiera han regateado los escritores más acusadamente monárquicos, pues incluso el señor Pemán ha escrito —y lo decía en 1933— que "la idea monárquica, substancial y verdadera, es desconocida por el pueblo", añadiendo que "durante los largos años de Monarquía liberal y parlamentaria no había republicanos, pero tampoco había monárquicos". Confesión gravísima para cuantos no comprendan que nuestra Monarquía debe ser una continuidad del presente de otra manera y en ningún caso un retorno al pasado yermo.

Conocer a todos los monárquicos de que esto es así, y que el juego en torno a tales convencimientos es muy serio e incluso decisivo, es tarea que ha de ser abordada cuanto antes, pues ningún equívoco o posibilidad de error es admisible cuando se trata de configurar el futuro de España. Solemos siempre decir y creer que la Monarquía como tal cayó en 1931, cuando lo que ciertamente sucedió es que el 14 de abril de aquel año Don Alfonso XIII renunció patrióticamente a la Corona de una nación que se creía monárquica, pero que desde la Constitución de Cádiz había ido

dejando a la Monarquía privada de substancia. No porque aquella Monarquía fuese democrática, pues es inconcebible una Monarquía que no se apoye en el pueblo, sino precisamente porque había descansado sobre una democracia permanentemente falseada.

En el reconocimiento de estos tristes errores del pasado está la garantía de acierto de una nueva España monárquica, basada en los principios del 18 de Julio —por los cuales quiso luchar el hijo de Don Alfonso XIII— y en los resultados más o menos expresos del referéndum del 6 de Julio de 1947, fecha ésta que, ¡ay!, pronto va a cumplir veinte años, por lo cual podría ser muy conveniente ratificarla y renovarla, pues la continuidad de un sistema jamás debe tolerar vaguedades. Para que España sea monárquica, "prolongando más allá de las fatales limitaciones de una vida humana el contenido del 18 de Julio" —como nos decía "ABC" en su editorial del 25 de marzo—, es preciso que el asentimiento del pueblo sea expreso, actual y decididamente mayoritario. Sólo las Repúblicas pueden darse el raro placer de venir al mundo con mayorías débiles, y así nació con sólo un voto parlamentario la IV República Francesa de 1873, y la italiana con doce millones y medio de votantes, cuando eran 28 millones los inscritos en los censos electorales.

Quiere esto decir que para fundamentar la Monarquía no basta con afirmar que "España no puede ser República", pues las Monarquías no son fórmulas antirrepublicanas, aunque las Repúblicas no sean muchas veces otra cosa que simples manías antimonárquicas. De manías y terquedades está demasiado llena nuestra historia, y sólo sirven para deshacer, sin construir nunca nada. De esto nace el fatal sino de los hijos de Edipo, que se destruyen sin que ninguno logre la victoria. La Monarquía española —la que pasó por ser liberal y parlamentaria— no reunirá hoy el asentimiento de nadie, ni siquiera el de los monárquicos. Es la otra, tradicional, democrática y vigorosa; en definitiva, recientemente popular, la que puede encarnar el futuro de España.

Lo que se hundió el 14 de abril fue calificado por Pemán de "Monarquía casi sin substancia monárquica". La que llegue ha de expresar el deseo español de permanencia en una realidad lograda, perfeccionándola. Hoy la perfección es poner la política por encima del azar de las vidas humanas y lograr que la Monarquía sea, ante todo, fiel a sí misma, incorporando el espíritu del 18 de Julio a las tradiciones que encarna.

(Copyright PYRESA. Prohibida su reproducción.)

Llegados a este punto, adiós sobre los labios de muchos de mis lectores una palabra: la prudencia. Durante mucho tiempo ha sido la prudencia la virtud más alabada de la acción pastoral en España, casi siempre entendida, sin embargo, en su dirección de freno, de abstención, de restricción, de retraso, de lentitud. Pero la prudencia tiene otra vertiente: la del impulso, la del esfuerzo, incluso la del riesgo, la del optimismo. Con el Vaticano II se logró lo que quería el buen Papa Juan: en la Iglesia ha entrado el viento de primavera del optimismo. Fue el que a poco de comenzar el Concilio barró los esquemas prefabricados para su celebración por la antigua Curia romana; el que abrió las puertas de par en par a la información, arrembando así el "mito" del secreto en todo lo eclesial; el que invitó a los hermanos separados a verlo todo y a expresar sus opiniones sobre todo; el que guió a Pablo VI a Jerusalén, a la India, a la ONU, al encuentro con Atenágoras y Ramsey.

Tras la condenación que el Papa Juan hizo solemnemente de los "profetas de tempestades", Pablo VI acaba de afirmar que, en oposición al juicio pesimista que el mundo tiene de sí, la Iglesia lo ve con optimismo.

VICTOR DE LA CONCHA (Copyright PYRESA. Prohibida su reproducción.)

WASHI negociacion canas sob dos países especiales con la fr Washington El prim tigation e gundo es ampliaci bre la est seguimient Masपाल Ambos dos en el por el sec Rusk, y Asuntos R María Cas fiol llegó a cedente de abril, presentaría ricana, sec Estados A de bronca obra del José Luis A esta la firma e norteamer to de Est A últim Castiella de una ho Estado y secretario Este, en r tario de Es hacis Méj después de su ctrece ho del Minist salones de mento de muerte el Robert M El progr

CADA LUGO consec ción de que a norteam que te otro ni como o do una "El Pro número tonio Ayunta hace ca rroula Ayunta nando suyos, i domuda negro y dientes mente nifa, t también gro y o rece ha cía físti

PRO BERKE entre u quios con ción con festació